

Nagyvárad Estilap

Ára 3 lei

Szerkesztőség:
Károly herceg-utca 6. sz.

Szerkesztésért felelős:
MARTON MANO
főszerkesztő

X. évfolyam
248. szám

Kiadóhivatal:
HEGEDÜS HIRLAPIRODA
Bul. Reg. Ferdinand

Oradea—Nagyvárad
Kedd, 1928. október 30.

A „Graf Zeppelin” ma indul vissza Európába

— Az Estilap eredeti távirata —

Lakhehurstból jelentik vasárnap este 11 órakor: Eckener dr elhatározta, hogy éjjel után egy órakor (ami kelet-európai időszámítás szerint hétfő reggeli 8 órának felel meg), elindul vissza Európába

a „Graf Zeppelin”-en. Eckener dr reméli, hogy 50-60 óra alatt megteheti az utat. Mindenesetre azonban okulva az európai-amerikai ut tapasztalatain, 120 órára való üzemanyagot visz magával. A kormányozható

léghajó startjához tegnap este tizezrek érkeztek Lakheurstbe. Az a néhány utas, akiket Eckener a visszafelé való utra elvállalt, már készen áll az indulásra.

A margittai agronom maga részére használta fel az állami rezervákat

Monstre panama-pör a nagyváradai törvényszék előtt

Három és fél hónapig ült már vizsgálati fogságban Constantin Teodorescu, a volt margittai agronom, akinek lelkét sok visszaélés nyomja. Úgye ma került a nagyváradai törvényszék Kálnay-ianácsa elé.

Teodorescu Constantin, a felüggesztett agronom

csalással és hivatali sikasztással van vádolva, mert a földbirtokrendező működése során az államot közel egy millió lejtel károsította meg.

Az agronom metódusa iöképp az volt, hogy

az állami rezerva-földekkel úgy bánt, mintha azok sajátjai lettek volna.

Köztudomásu, hogy több

százezer hektárra rug azoknak a földeknek területe, amelyeket elvettek ugyan régebbi birtokosajktól, de még ki nem osztottak. Ezeket az állami re-

zerva-földeket az agrártörvény értelmében árendába kell kiadni.

Teodorescu úgy tüntette föl hivatali felettesei előtt a dolgot,

A tegnapi ünnepélyen fogtak először kezét egymással Erdély összes reformátusai

Tegnap, a Sulyok püspök tiszteletére rendezett banketten, ragyogó szónoklatok hangzottak el. Zigre Miklós dr:

— Mint ahogy büszkén vallották magukat a rómaiak Civis Romanusnak — mondta — én is büszkén vallom magam Nagyvárad polgárának. Az olyan polgárok fejlesztették naggyá Nagyvá-

radot, mint, amilyen Sulyok István. Én a polgárt jöttem üdvözölni Sulyok Istvánban.

Vadav Béla esperes:

— A Körös völgyében — úgy mond — két püspökalkak sziklát láthat az ember, amelyek mintha egymás jobbait tartanák már ös-
idők óta. Ez jut eszembe most, a mikor Sulyok István és Makkai püspökök találkozását látom, a mikor Erdély összes reformátusai találkoznak.

Makkai Sándor dr, püspök beszéde szimboluma volt a két erdélyi református egyház összekötésének, mai első találkozásának.

Dr Lázár Aurél:

— Ma harmadszor voltam református templomban és nem tudok szabadulni — úgy mond — Makkai püspök szavainak hatása alól. Ma forradalom van az egész világon és lesz mindaddig, míg Európa népei egymással a vallásban nem találkoznak.

Materny esperes a „lutheránusok üdvözlését és háliját tolmácsolta Sulyok püspöknek, aki nagy áldozatokat hozott a lutheránusok érdekében.

Este a templomban Makkai püspök Vásárhelyi kolozsvári lelkész gyönyörű imája után megragadó közvetlenséggel beszélt a biblia ismeretének szükségességéről. És Szombati Szabó István a költőpap olvasta fel gyönyörű verseit.

hogy a rezerva-birtokok paragon maradtak, míg a parasztoknak azzal, hogy ő az árendás és ő rendelkezik ezekkel a földekkel, felesbe adta ki a rezerva százholdakat. Ez volt a család és számtalanszor megtörtént Ant községben, Szalontán, Tulkán és Árpádon, valamint Köleséren, hogy Teodorescu az árendákat behajtotta, de azokkal nem megfelelőleg számolt el. A parasztok végül is rájöttek Constantin Teodorescu manipulációira és följelentették őt Manoilescu agrárinspektornál. Az inspektor előtt egy ízben arról tettek panaszt,

hogy a parasztok földjéről Teodorescu agronom csendőri segédlettel vitette el a termést és azt gyorsan eladta.

A törvényszék a bűnpör tárgyalására rengeteg tanut idézett meg.

Ma délelőtt zsinati előkészítőbizottság ülésezik.

Krisztus-király ünnepe

A nagyváradai róm. kath. népszövetség okt. 28-án, Krisztus-király ünnepét ülte. Délelőtt ünnepi szentmisét pontifikált Brösztel Lajos tb. kanonok a Barátok templomában, Halász Gyula c. kanonok pedig predikációt mondott Krisztus királyságáról. Míse alatt az Ágnes-leánykör működött közre fegyelmélet, énekével, a népszövetség tagjai, a Mária kongregációk, a szent olvasó társulat, az eucharisztikus férfiliga s más ájtatos egyesületek pedig közös áldozást végeztek.

Délután 4 órakor ünnepély volt az Orsolya-zárda dísztermében, összhangzatos férfikara vezette be a műsort Wallner László karnagy kipróbált vezetése mellett. Az ünnepi beszédet Balányi Imre igazgató-mérnök mondotta. Krisztusról, szől, mint királyról, aki működésével új irányt szabott meg az emberiségnek. Megtörte a pogány tudományt s lelket, szívet, tartalmat, nemes eszmét vitt a társadalom életébe és szeretet, amely él, életet és boldogít. Boy Böske kedvesen szavalt. Az Ágnes-leánykör működő, gárdája egy háromfelvonásos társadalmi színművet elevenített meg ügyes játékaival.

A pesti román követség teája az erdélyi magyar írók tiszteletére

— Az Estilap eredeti távirata —

Budapestről jelentik: Az Erdélyi Helikon íróinak tiszteletére tegnap délután a Gellért-szállodában a budapesti román követ teát adott. Jelen voltak: Bethlen István gróf, magyar miniszterelnök felesége, Klebelsberg kultuszminiszter neje, Bornemissza Adél báróné és más igen jelentékeny előkelőségei a magyar főváros társadalmának. Bethlen István gróf egy hét óta tartó betegsége miatt nem jelenhetett meg.

A román követség részéről: Lahovári román ügyvivő volt a házigazda. Megjelent az ünnepségen Villány Frigyes báró,

volt bukaresti magyar követ is, akit tudvalevőleg most helyeztek át Párisba. Természetesen ott voltak a Budapestben időző összes helikonisták.

A Helikon-estély visszahangjaképpen a pesti sajtó még mindig élénken foglalkozik az erdélyi irodalommal. A „Magyar-ság” tegnap „A mi értékeink” című állandó rovatában Berde Mária pályafutását és műveinek ismertetését közli. A Magyar Hírlap Kemény Jánossal közöl interjút. A Budapesti Hírlapban Zilahy Lajos feltűnést keltő cikket irt Erdély „szomorú és tehetséges” költőiről.

Megdöbbszentő adatok arról, hogyan terjednek a járványok Nagyváradon

A főorvosi hivatal nyilván- tartása szerint ezidőszá- ra 95 sárlachos beteg van Nagyvá- radon, de igen valószínű, hogy mire e sorok kikerülnek a nyomdáfesték alól, már száza szaporodik számuk. Megtörté- nik tehát az a példátlan eset, hogy Nagyváradon az idén sokkal több sárlachos beteg van, mint az évtizedek során bármikor. Végtelenül szomorú és lehangoló, hogy a betegsé- gek száma egyre nő és remény sincs arra, hogy csökkenés áll- jon be. Annál is nyugtalaní- tóbb ez a körülmény, mert hi- szen köztudomású, hogy a sárlach maximum 6-8 hétig tart, szóval már időközben nagyon sokan hagyták el gyógyultan a járványkórházat, de, úgy lát- szik, jóval kevesebben, mint ahány újabb eset előadódott.

Két konkrét esetet hozunk ezúttal Maior László dr. tisz- ti főorvos tudomására. Mindkét eset megdöbbszentő módon íga- zolja azt, hogy a sárlachos megbetegedések miként ter- jedhettek el ilyen nagy mér- tékben. Kötelességünket igye- szünk ezzel teljesíteni abban a reményben, hogy a főorvosi hi- vatal a jövőben nagy körülte- kintéssel fog eljárni minden olyan helyen, ahol sárlachos megbetegedés történt.

Az egyik eset: O. Ferenc egyszerű munkásember. Kinn lakik távol a várostól, a Po- gány-telepen. Hét gyermeke van, akik közül az egyik sárlach-gyanús tünetek között megbetegedett. Az esetet nyom- ban be is jelentették a főorvosi hivatalban. Az egyik tisztior-

vos kiszállott és a gyermeket bevitték a járványkórházba. O. Ferenc szegény ember, mit tehetett egyebet? Miután a la- kást dezinficiálták, hat gyer- mekét, akiknek akkor semmi bajuk sem volt, hat különböző családnál helyezte el. A 6 gye- rek közül rövid néhány nap le- forgása alatt négy szintén sárlachos lett; be kellett őket szállítani a járványkórházba. A másik két gyerek jelen pillan- natban még egészséges. Szóval O. Ferenc gyermekei négy kü- lönböző helyen fertőzhettek meg embereket, négy különbö- ző helyen, ahol addig nyoma sem volt a sárlachnak. Nem-e sokkal egyszerűbb lett volna O. Ferenc gyermekeit legalább is egyelőre ott tartani a régi la- kásban. Akkor legalább nem hurcolták volna tovább ma-

gukkal a járványt.

A másik eset szintén igen súlyos, bár meg kell állapíta- nunk, hogy ezért a főorvosi hi- vatalt egyáltalán nem lehet fe- lelőssé tenni. A minap Barát- káról beszámoltunk egy sárlachos beteget Nagyváradra. Valaki ottan Barátkán, úgy lát- szik, meg akart szabadulni a beteg- től, aki egészen Váradig utasokkal zsúfolt vagonban tette meg az utat.

Ez a két eset igazolja, hogy mindaddig nem fognak meg- szűnni a sárlachos megbetege- dések, amíg az illetékes hatósá- gok szigorú rendszabályokat nem léptetnek életbe, még pe- dig jóval szigorúbbat a maiak- nál, amelyek mellett (amint a fentiekben is látszik) a fertő- zés zavartalanul terjedhet to- vább.

SZÍNHÁZ

HETI MŰSOR:

Hétfő, okt. 29., este 8 órákor: Abris rózsája. Ujdonság harmad- szor. Bérlet 7. szám. A) bérlet. Sorozatszám 40.

Kedd, okt. 30., este 8 órákor: Abris rózsája. Ujdonság negyed- szer. 7. sz. B) bérlet. Sorozatsz. 41.

Szerda, okt. 31.: Román elő- adás.

Csütörtök, nov. 1., este 8 óra- kor: Abris rózsája. Ujdonság ötödször. Bérleten kívül. Sorozat- sz. 42.

Péntek, nov. 2., este 8 órákor: A házibarád. Ujdonság először. Bérlet 8. sz. B) bérlet. Sorozat- sz. 43.

Szombat, nov. 3., d. u. fél 4 órákor: Kaméliás hölgy. Poór Li- livel. Mérsékelt helyárrakkal. So- rozatsz. 44.

Szombat, nov. 3., este 8 órákor: A házibarád. Ujdonság másodsor. 5. sz. C) bérlet. Sorozatsz. 45.

Szombat, nov. 3., éjjel egyne- gyed 12 órákor: A tyukketrec. Rendes helyárrakkal. Sorozat- sz. 46.

A hét összes előadásaira a je- gyeket már kezdi árusítani a színházi pénztár, amely a színház baloldalán van.

— Pénteken este: Házibarád premijere. Az Abris rózsájának diadalmas sikertől előadásorozatát nyomon követi egy még nagyobb szenzáció: A Házibarád bemuta- tása. Az Abris rózsája Ameriká- ból indult hódító útjára Európá- ba; a Házibarád pedig európai nagy sikerei után megy Ameri- kába, ahol már készülnek is az előadásaira. A „Házibarád” Szenes Bélának, a „Nem nőülök”, „Csir- kefogó”, „Alvó férj” szerzőjének posthumus műve, amelyet tud- valevőleg Nőti Károly fejezett be. E darab sikere a pesti Vigszin- háznak egész programját felfor- gatta, mert a rendes nyári szin- házi szünetet sem tudta megkez- deni a színház, tekintve, hogy a „Házibarád” előadásaira a nyári

kánikulában is egy héttel előbb el volt adva minden jegy. A „Há- zibarád” gondos előkészületek után, kitűnő szereposztásban fog- pnteken este Nagyváradon szin- rekerülni. Főszereplői: Poór Lili, Marsi Gizi, Mészáros Béla, Hoykó Ferenc, Mihályfi László, Lantos Béla, Tóth Elek, Stoll Béla. Négy egymásutáni estére van műsorra tűzve a „Házibarád”. Péntekre B) bérletben, szombaton C) bérlet- ben, vasárnap (bérletszünetben) és hétfőre A) bérletben. Mind a négy előadásra árusítja a pénztár a jegyeket.

— Szombaton délután: Kamé- liás hölgy Poór Lilivel, olcsó helyárrakkal.

— Abris rózsája: minden este. Az egész város az „Abris rózsá- ja” óriási sikeréről beszél. A színházi pénztár egész nap os- trom alatt áll, mert mindenki meg akarja nézni ezt a végtelenül bájos, hallatlanul mulatságos amerikai ujdonságot, amelyet va- lósággal végigtapsol és végig ka- cag a közönség. Az „Abris ró- zsája” kedden este negyedszer B) bérletben, csütörtökön este ötöd- ször bérletszünetben és vasárnap fél hét órákor hatodszer; szintén bérletszünetben kerül színre.

— Vasárnap d. u. 3 órákor — Antónia olcsó helyárrakkal. Len- gyel Menyhért híres darabja, az „Antónia” vasárnap délután 3 órákor mérsékelt helyárrakkal, a címszerepben Poór Lilivel kerül színre.

Huszonegy válopört tárgyal egyetlen napon a törvényszék egyetlen szekciójában

A nagyváradai törvényszék II. emeleti folyosója, a 126-os te- rem előtt, zsúfolva van embe- rekkel. Városiak, falusiak, önágyaságok és szamáros, sőt papírház emberek is.

A 126-os teremben ugyanis erre az egyetlen napra huszon- egy válopör van tárgyalásra kitűzve.

Női kabálók

nagy választékban, az alanti olcsó árakban: 918

Minden színben, jó minőségben 1250 Leitől

Divatszínekben szőrmével 1780 Leitől

Legfinomabb minőségben 2500 Leitől

Hevesi

divatáruházában

Nic. Iorga (Zöldfa)-u. 8.

Prima tűzifát

legjutányosabban házhoz szállít

Neumann lakerekeskedő

P. Alba Julia (Bunyitai-liget) 2-a.

Telefon 499 963 Telefon 499

Szintartóan fest, vegyileg tisztít, chlormentesen mos

Végh

887

Fölvételi üzlet Regina Maria (Bémer-tér) 2. (Elit-kávéház mellett)

Apolló mozgó

Ma 5, 7 és 9 órákor

A Royal cirkusz tragédiája

Hatalmas filmremek az artisták életéből.

Főszereplők Bernhard Goetzke és az embergép.

Legközelebbi műsor:

Mozikirálynő

Laura la Plante a címszerepben

Heyman-Szinkör

Ma 5, 7 és 9 órákor:

Farsang királya

Kedvezményes jegyek érvényesek.

Holnaptól kezdődőleg:

18 évesek

Evelyn Holt, Paul Otto, Her- man Picha, Frida Richard

Filmpalace

(Sas palota)

Ma és a következő napokon: 5, 7 és 9 órákor Mérsékelt felemelt helyárrakkal:

Karrier

11 felvonás. A főszerepben:

Ivan Mosjoukine

és Suzy Vernon

Előzőleg új Híradó.

Kedvezményes jegyek nem érvényesek.

Jön:

Dr Bessel kettős élete

Gróf Eszterházy Ágnessel.

Schönberger Kálmán váradi mérnök, aki az összeülközött Simplonon utazott, elmondja a péntek éjszakai szörnyű baleset történetét „A sebesültek felét meg lehetett volna menteni, ha kellő időre érkezik segítség!”

Péntekre virradó éjszakan, 2 óra 28 perckor történt, hogy az ökirályság egy kicsi kis állomásán, ahol mindössze egy sín pár van, a Bukarest felől jövő Simplon-expressz, amely Temesvár felé tartott, beleülközött a szebeni gyorsba, amelynek iránya Bukarest volt. Harmincnégy halott és ötven sebesült maradt a modern technikának ezen a szörnyű áldozati helyén — és pár óra múlva, már egész Európa tudott a tömeghalálról. Bár az öreg kontinens idegeit az utóbbi években ugyancsak hozzászoktatta a szériák törvénye mindenféle hekatombás balesethez, mégis a racea-i katasztrófa felett máig sem tudnak hidegvérrel napirendre térni. Idegekremenően érdekli ez az összeülközés Európát, elsősorban azért, mert a legelőkelőbb nemzetközi vonatok egyikét érte a vonatok balsorsa. De nemkülönben számot tarthat érdeklődésre a racea-i vértüredő azért, mert fejleményei bizonyítják a szervezetség nagyfokú hiányát, mindig tragikus fejleményekkel járhat. Kötelességmulasztás, szervezetség, fegyelméletlenség, — ezek azok az elemek, amelyek a racea-i tragédiában, mint motívumok, világosan kimutathatók. És különös drámaisággal tör elő mindez azokból a közvetlen, egyszerűbb szavakból, amelyekkel Schönberger Kálmán fiatal mérnök tegnap a „Nagyvárad Estilap” munkatársa előtt vázolta a katasztrófát. Schönberger Arminnak, az ismert váradi nagykereskedőnek fia, a kolozsvári Renner-börgyárban töltte egészen fiatal kora ellenére, tekintélyes pozíciót. Hivatalbéli ügyek a múlt héten pár napra Bukarestbe szölitették és dolgozó végzetével, csütörtökön este Temesváron át, (ahol szintén dolgozott), akart hazatérni. Utazását, amelynek során majdnem passzív hőse lett ő is a kollektív tragédiának, így mondja el a kiválóan intelligens ifjú mérnök.

— A bukarest—temesvári utra legkényelmesebb és leggyorsabb összeköttetést a Simplon nyújt. Hálókocsin akartam az utat megtenni, de a Simplon éppen zsufolva volt utassal, a hálókocsinak minden fülkáját kiadták és én, mint egyszerű másodosztályú utas szálltam be a nemzetközi vonat legvégén lévő kocsiba. Ez volt a szerencsém. Az indulási idő a bukaresti Gara de Nordról 10 óra 45. perc este. Alig-

hogy kigördült a vonat, én már aludtam. Egyszerre csak (mint utóbb megtudtam, fél 3 volt az óra) felébresztett valami erős zökkenés. Csak akkor érzékeltem fel teljesen, hogy mi történt, amikor behatolt a vagonba a sebesültek ésbontó, kísérteties jajgatása. Leszálltam és ekkor olyan látvány tárult elém, amelyet a borzalmak legkiválóbb belletristái sem merének leírni. A vagonok egymásba furódtak, a szebeni gyors mozdonya összetört, a Simplon mozdonyának nem történt komolyabb baja... És minek elevenítem fel a valószínűságnak azt a ránkmeredő képét! Mintha a dantei pokol egy új tölcse lett volna, ahol ártatlan emberek szenvednek, fizetnek életükkel azért a megbocsáthatatlan lépésükért, hogy vonatra ültek s azért, mert a személyzet egyrésze szüretelt! (mint egy félhivatalos jellegű magyarázat monda). Néhányan, akik ép bőrrel usztuk meg a katasztrófát, az iszonyatos látvány hatása alatt percekig szinte félőrülteként szalagáltunk ide-oda, miközben végsőkéig feszülő idegeinket tépdeste a romok alatt fekvő, vagy a vagonok összefuródott részei közé szorult sebesültek halálordítása:

— Vágja le a kezemet! Az Isten áldja meg, vágja le! — hörögte az egyik szerencsétlen, aki karjánál fogva csipődött oda a vagonroncsok közé. Mindegy, ha baltával is, csak vágja le, akkor megszabadulok innen, legfeljebb hiányzani fog félkarom!

— Amikor végre kissé magunkhoz tértünk a sokból, a melybe a rémséges látvány ejtett bennünket (folytatja elbeszélését Schönberger Kálmán), segítséget akartunk kérni a legközelebbi nagy állomástól, Slatinától. Igen ám, de Raceán, ahol voltunk, nem volt telefon, Morse-jelekhez pedig egyikünk sem értett. Most már végig kellett futni a romhalmazon és keresni valakit, aki a Morse-jeleket érti. És ekkor láttam azt, ami legkínosabb is volt az egész élményben...

Az épen maradt kocsikban, amelyeket morse-ismerő ember keresésében végig kutattunk, hányan meg hányan voltak, akiket a leírhatatlanul szörnyű katasztrófa sem tudott ki-mozdítani kényelmükből, alvásukból. Az emberi szolidaritás nagy kötelességével mitsem törődve fordultak néhányan másik oldalukra és hagyták a haldoklókat meghalni, a sebesülteket vergődni...

— ...Végre megkaptuk Slatina állomást és kértük a segítséget. Addig is, amíg az jön, próbálunk tovább menteni, a magunk erejéből. Csakhogy ez nem volt ám olyan könnyű! A sokmázsányi, egymásba furódott kocsirészeket pusztakézzel, minden szerszám nélkül, nem igen lehet szétfeszíteni egymástól. Pedig éppen az ilyen összefuródott kocsirészek közt van a legtöbb sebesült, akiknek javaszékelése már az égre tör... „Lőjietek agyon!” kiált egy fiatal fiú valahonnan a romok közül... Egy aszszony, akit véresen, zuzott mellkassal éppen akkor emelt ki őt férfi erőfeszítése, ésbontóan ordít kis gyermeke után.

A Rocca-család gyászos végzete

Már a legelső jelentés hírül hozta Giulio Rocca fiatal mérnöknek, feleségének és kisleányuknak szörnyű halálát. Erre a családra páratlan kegyetlenséggel sújtott le a végzet.

Pár héttel ezelőtt egy automobil, melyet Giulio Rocca vezetett, Pitesti környékén (tehát nem messze a mostani katasztrófa színhelyétől)

mély árokba fordult.

Az autó roncsai alól

holtan huzzák ki Rocca tábornokot, a kocsivezető Giulio Rocca édesapját, míg a fiúnak semmi baja sem történik!!

Rocca tábornok, a baleset előtt egyik napon, repülőgépen érkezett Konstantinápolyból Romániába. A repülőgép aztán utas nélkül folytatta útját Olaszország felé. Olaszországba érkezve a repülőgép

Ma

A Karrier

Ivan Mosjoukine-val

a Film-palaceban

Fiatal, feltűnően szép urinő (később megtudtam: Rocca olasz mérnök felesége) akkor lehelt ki lelkét, amikor a romok közül kiszabadítva a kisállomás várótermének padlójára fektették... és hiába kereste urát, meg kisleányát... Eltelik egy óra, eltelik kettő... a szenvedés leírhatatlan látványa és végsőkéig feszített, de kevésbé eredményes mentőmunka közben... már-már virrad... és Slatina még mindig nem küldi a segélyvonatot... Parasztemberek jönnek, baltával, fűrészszel, csákánnyal, valami primitív kötszerrel és szesszel, amivel főtörtleníteni lehet... Nem sokat segít... Végre megérkezik a segélyvonat. Azért olyan későn — mint megtudtuk — mert Slatinán nem volt megfelelő szerelvény. De ama pár óra alatt, amit a segélyvonat késétt, elpusztult jónéhány sebesült, akiket pedig meg lehetett volna menteni az életnek, ha a segítség kellő időre érkezik...

lezuhant és a pilóta szénné égett.

A tábornok, aki eredetileg szintén repülőgépen akart hazájába visszatérni,

akkor elkerülte a halált.

És a végzet úgy akarta, hogy még szörnyűbb legyen elmulása: meghalt az autó alatt, melyet fia vezetett...

Eltelik néhány hét. A fiúnak, Giulionak lelki sebe kezd gyógyulni. Csak néha veszi elő kínzás:

önmagát okolja édesapja haláláért.

Szépséges, fiatal feleségével és gyermekével együtt vonatra ül, hogy pár hetet az olasz hazában töltsenek. És miközben, boldogan álmodtak Itália ragyogó egéről, mindhármójukra lecsapott a csúf végzet...

Végeladás! Végeladás!

Csak pár napig!

Van még alkalom

teláron vásárolni

butorszövetet

Back hat. engedélyezett végeladásánál

November 1-én teljesen feloszlik.

Használja ki az alkalmat.

Parisien áruház feloszlik

Bulevardul Regele Ferdinand 5. Park-épület

Kötött ruhák, férfi, női- és gyermek puloverek, kabátok, mellények, férfi ingek, nyakkendők, női divatárak, harisnyák, keztyűk s.b. Minden elfogyatható árban kaphatók. A kirakatok olcsó áraiból meg lehet győződni.

SPORT

A nagyváradi futballderbyt óriási érdeklődés közben játszották le tegnap

(Bajnoki — Bíró: dr Morariu)

Rég nem tapasztalt érdeklődés kísérte a két régi rivális összecsapását, amely csak helyenkint hozott izgalmakat. A játékosok a nagy drukkolás miatt, nem tudták kifejtetni azt a tevékenységet, amelyet egyébként mindkét csapat elérni képes. A játék inkább erősen mondható és tarkitva volt faultokkal. Ennek következménye volt aztán, hogy Nagy Ödön és Nemes a bíró a második félidőben kiállította.

A Nac kezd nap ellen és mindjárt a Törekvés kapuja elé tereli a játékot. Kavardás támad a Törekvés kapu előtt és Rónai élesen bevágja a labdát. (3. perc.) Ismét csak a Nac veszélyeztet, de

Székely és Groh mentenek. Az ostrom alól felszabadul a Törekvés és Gábor, Pajtás vezeték a támadást. A hosszan előreadott labdát Ströck könnyen fogja ki, és a résen álló Pintye bevágja (9. perc.) Az izgalom a nézőkre ragad és kiki lelkesen buzditja kedvenc csapatát. Nac támadás Nemes ofseidján akad meg. A következő percben a másik oldalon Székely messziről fölé lö. Pajtás egy jó labdát kornervonalon túl visz. Pintye szép beadása kapu fölött megy el. A Nac támadása ismét Nemes ofseidján akad meg. Róth labdája kapu mellé kerül. A Törekvés jobbszárnyának támadása kor-

nert eredményez, amelyből Barta mellé lö. Sternberg ügyesen szökteti Nemes, kinek eses lövése kapu mellé megy. Groh faultja miatt szabadrugás, melyet Nemes kapu fölé lö. Gábor, Csiri meleg helyzetet teremtenek, azonban Csiri elügyetlenkedik és mellé lö. Nagy Ödön hosszú labdája kapu mellé kerül. Székely I. szabadrugása veszélyeztet, de Ströck helyén van. Pintye hosszan előreadott labdáját Ströck fogja. A Nac támad és erős ostrom alá fogja a Törekvés kapuját, mely alkalommal Török III. és Nemes megsérülnek. Utóbbit leviszik a pályáról és élesztetik. Pár perc múlva Nemes beáll. Rónai és

Róth összjáték után Török III. elé kerül a labda, aki éles szögből gólt lö (37. perc). Róth hosszsan szökteti Török III-at, de a labda nem elérhető. Bartha hosszú labdája Székelyhez jut, kinek szép lapos lövését Ströck fogja. Rónainak van még egy kiálkozó helyzete, amennyiben Róth tisztára játssza, de a labdát gyengén továbbítja s Máthé kivédi. A Nac kapujánál Ströck egy könnyű labdát ismét kiejt, de ezuttal a szerencse ő mellé szögdött, mert még el tudja érni.

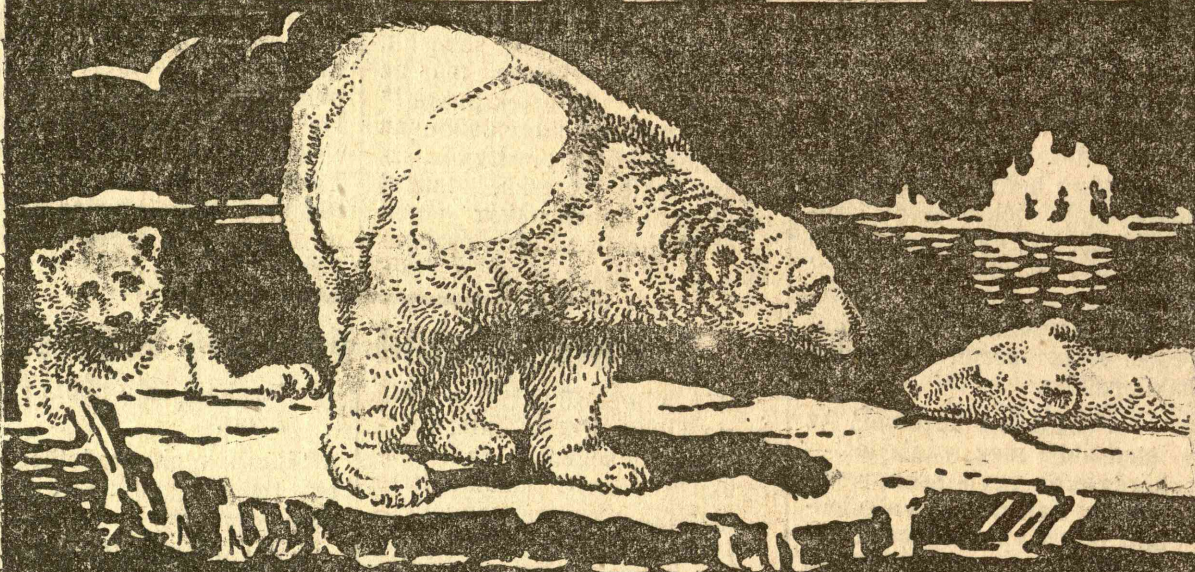
A második félidő első perceiben Csiri kornert kényszerít ki, a melyet Hermann hárít el. Török III. éles támadását Groh menti! Csiri—Székely támadását Hermann szereli, majd Wittenberg felszabadítja. Székely támadása veszélyeztet, Wittit tácsra ment. Újból Ströck kapuja van veszélyben, de kifutással ment. Nemes labdáját Máthé biztosan fogja. Pajtás lefutásának kornert az eredménye, amit Wittit tesz ártalmatlanná. Török III. lefutása után kornervonalon túlra jut a labda. Fault miatt 11-es, amit Székely II. felső kaputáncok lö. A visszapattant labdát Hermann szabadítja fel. Nagy Ödön és Nemes a bíró kölcsönös faultért kiállítja. Pajtás kornert ér el, de gyengén adja be s Wittit felszabadítja. Székely ér el kornert s ott Hermanné a felszabadítás érceme. Róth—Török III. összjáték után, Fábián tiszta helyzetbe kerül, beigazítja a labdát lövésre, a mit Máthé kornerre üt ki. A kornert Máthé fogja. Groh, Barta, Fellner faultjai miatt, szabadrugások tarkítják a játékot. Fábián kornert ér el, amely után Rónai Török III-hoz továbbítja, aki a labdát sarokba helyezi (35. perc). A Törekvés ellen szabadrugás, amit Rónai 18 méterről lö. A Törekvés játékosai falat alkotnak s így emberről pattan vissza. Bartha Székely II-öt dobja támadásba, kinek szép beadását Ströck kifutás után kiboxolja. Rónai szabadrugása 20 méterről góllal kecsegtet, mert a labda a kapufáról pattan vissza s a forró helyzetet a csatársor nem tudja kihasználni. Wittenberget egy Grohval való összeütközés után kiviszik a pályáról. Pajtás lefutása veszélyeztet még, de labdája a háló oldalába kerül.

A játékosok nem mindegyike tudta teljes tudását kifejtetni. A Nac csapatából a védelem szép teljesítményt nyújtott. Különösen Sternberő, Guru és a háttédek voltak jók, de Fellner is kitett magáért. A csatársorból Török III. volt a legitettebb. Rónai gólya után megsérült s ez akadályozta őt képességének kifejtésében. Róth és Fábián hasznosan dolgoztak. Nemes jó kvalitású játékos, kinek nagy hibája, hogy helyéről elkalandozik. Ströck eleinte bizonytalan volt, de aztán szép védekező produkált.

A Törekvésből Máthé, Bartha, Székely II. voltak a legjobbak. Pintye csak néha volt játékban. Csiri és Gábor sok igyekezettel játszottak, de nem boldogultak a masszív Nac védelemmel. Pajtás néhány formás támadást vezetett. Groh mint mindig, lelkes volt, kinek belemenései néhány sérülést okoztak. Székely I. kezdi régi formáját visszanyerni. Máthé a kapuban jókezü kapusnak bizonyult. Dr Morariu a mérkőzést kezében tartotta.

* Ivan Mosjoukine és Suzy Vernon ma a Filmpalaceban.

INGYEN

BREHM
ÁLLATOK VILÁGA

Mint eddig is klasszikus kiadványainkkal tettük, ezt az óriási művet is igen nagy példányszámban, ingyen osztjuk szét. Mindenki, aki 10 napon belül beküldi kiadóhivatalunkba az alábbi szelvényt, ingyen megkapja Brehm: Állatok Világa teljes sorozatát, nagy lexikon alakban, körülbelül 100 testes füzetben, mintegy 8000 oldalon. Ez a kiadás a legújabb, 1927-ben megjelent 4. kiadás mint 2000 fekete és színes képpel ellátott német kiadás alapján készült, melyet a legnagyobbnevű tudósok a tudomány legmodernebb színvonalára emeltek. Ezen kiadásunkban megjelenő

TELJES NAGY BREHM

modern magyar kiadása a legújabb magyar természettudósok, egyetemi tanárok és szakértők közreműködésével készült. Ez a klasszikus természetrajzi mű a természet minden barátjának kezében kimeríthetetlen forrása az okulásnak és a tanulásnak, szórakozásnak. A meglehetősen kutató az életből merít az élet számára: leírja az állatokat, amelyek az emberek társai a földön, lényegük vagy barátai és sorsuk az ember sorsával összefügg. Színes, életteljes és természethű képekben mutatja be Brehm ezt a hatalmas, különös és mindig érdekes világot. Brehm írását mindenki csak feszült figyelemmel és érdeklődéssel követheti.

Ez a mű gyönyörű nyomásban, az általánosan ismert lexikonok formájában jelenik meg és csak a hirdetésért és csomagolásért kérünk minden hatalmas füzetünkért 25 fillérvnyi megtérítést. Minden füzet külön is kapható. A szétküldés a beérkezés sorrendjében a tényleges portóköltség megtérítése ellenében történik, avagy portómentesen vehető át kiadóhivatalunkban.

Mindennemű pénzküldemény egyelőre mellőzendő.

Jelen ajánlatunk csak azokra a személyekre vonatkozik, amelyek tíz napon belül beküldetnek:

Christensen és Társa

GUTENBERG

KÖNYVKIADÓVÁLLALAT

Budapest, IV., Váci ucca 17. telephely.

Telefon: Aut. 874-66.

SZELVÉNY.

153

Alulírott a Nagy Brehm-et (az igazi Nagy Brehm-et) a fenti feltételek szerint ingyen kívánja. Átvételi elismerést és szállítási értesítést kérek.

Név: _____

Lakhely: _____

Külföldi címek az illető állam nyelven közlendők. — Feltétlenül jól olvasható aláírást kérünk.

Főlemelő ünnepség keretében jubilálták a reformátusok Sulyok István püspök 40 éves lelkeszi működését

A nagyvárad református egyházközség vasárnap a reformáció emlékünnepe napján, jubilálta Sulyok István püspök 40 éves lelkeszi működésének évfordulóját. Sulyok Istvánt itt Nagyváradon választották meg lelkesznek ezelőtt 40 esztendővel és a kiváló pap itt, ebben a városban érthette meg ezt a rendkívüli és szépségeiben annyira gazdag évfordulót. Az ünnep egyik szónoka meg is jegyezte, hogy még a magyarországi református egyházkerület történetében sem fordult elő, hogy egy pap ugyanabban a városban, ahol papi pályafutásán elindult, Sulyok püspökhöz hasonló, magasba lendülés után, ugyanott ünneplhesse lelkeszi jubileumát. Sulyok István egyénisége, emberi és papi kiválóságai kellett ahhoz, hogy egy ilyen ragyogó ünneplésben részesülhessen valaki.

Egy egész nap telt el az ünnep-léssel. Akik résztvettek ezen a meghatározó nagyszerűségű ünnepen, nem felejtették el ezt a napot. Nagyvárad egész magyar- és román társadalma kivette részét a kiváló férfi megbecsüléséből. És kettős ünnepnapja volt ez egész Erdély reformátusainak, akik a maguk távoli templomaiban szöttek imájukba Sulyok István nevét.

... A betű megöl, a lélek megelevenit. Pál apostol e szavaira építette prédikációját tegnap dr. Makkay Sándor, a kolozsvári református püspök. A lélek megelevenítette a tegnapot, a mely a szeretetnek, az őszinte megbecsülésnek a szónokok ajkáról ömlő hatalmas áradata volt és vállaira emelt egy nemes egyéniséget. És Sulyok István, aki már-már az aggkor küszöbére érkezett, a szeretet megnyilvánulásának e világító tüzeiben mintha egy megújuló élet aittáján lépett volna előre. — Ah, mostmár legyengült erővel, az életnek, a kornak ha-

nyatló mesgyéjén, életem munkájának legszebb koronája ez a nap — mondta az ünnepség kezdetén az ősz püspök. De ennyi dicséret, tündöklő elismerés, a munkásságnak ez a fényes koronája új fényforrása lett a ragyogó intenzitású fiatal szellemnek, megacélozó kovácsremélke a férfi negyven éven keresztül csodált energiájának, a mely a kor hanyatló iver fölért száll tovább. A farszort ünnepség folyamán nem csekély csodálkozást keltett Sulyok István elragadó szellemi és fizikai fáradszaktatatlansága. Lángoló jelenlétével meghatározta az ünnep igaz értékét.

Dél előtt fél tízkor kezdődött dísz-presbyteri gyűléssel. Két presbyter, dr. Soós István és Szilágyi Géza delegálják, hogy hívja meg Sulyok püspököt a gyűlésre. Aztán dr. Thury Kálmán nagyvárad főgondnok intézett magvas beszédet a püspökhöz, aki új életre keltette teremte-erejével a nagyvárad református egyházközséget. Negyven év munkájával — mondta dr. Thury — Sulyok István visszaszerelte ennek az egykor ragyogó egyházközségnek régi fényét. Majd leleplezi Macalik Alfrédnek, a kitűnő festőművésznak a püspököt ábrázoló jól sikerült portréját, átnyújtja Mikes Ödön művészi ihlettel készített jubileumi oklevélét és a hívek ajándékát, egy drága ezüst teaszervizt.

Mélyen megrázó egyszerű szavakkal válaszolt a püspök.

— Ebben, a mondhatni történelmi órában, az érzelmek egész skáláján megy keresztül a lélekem — kezdte beszédét. — Az első pillanattól kezdve szeretet fogadott, szeretet és megbecsülés ért. Igaz, úgy van, 40 évvel ezelőtt igen szomorú képe volt a várad egyháznak. De nem egy ember, hanem az intelligencia és a kiváló presbyterium segítségével lehetett ezeken az állapotokon javítani. A presbyteriumra hárítottam vissza a dicséretet. Neki tulajdonítom a régi fényt, amelyet sikerült visszaszerezni.

— Eszembe jut, amikor az első beszédemet tartottam. Egy magas ideált láttam magam előtt. Pál apostol volt. Semmi sem drága előttem, az életem sem — mondta Pál apostol. Micsoda fogadalom ez, micsoda vállalkozás, megkísérelni az apostoli eszmény megközelítését.

— Sima uton haladtam. Hála-telt szívvel mondhatom, azok, akik mellettem állottak, sohasem tanúsítottak ellenállást. Az egyház kormányrudja mellett a legkiválóbb férfiak állottak mindig.

— Boldog vagyok, hogy dr. Thury Kálmán gondviselészerűen került a főgondnoki székbe azokban a válságos időkben, a háboru alatt, amikor egyes közlések

sorsa a legnagyobb bizonytalanságban hanykódott.

— Az együttes erő munkája és diadala, ha valamit föl tud mutatni ez az egyház.

— Ha van idealizmus, a lelkeszi pályában kell lennie. Ah mostmár legyengült erővel, az életnek, a kornak alkonyuló mesgyéjén, életem munkájának legszebb koronája ez a nap. Hűség nem vezetett, nem vezet ma sem. Ez az egyház nekem mindenét adta: a szeretetét — és ezt köszönöm nektek...

Az ünneplő közönség aztán átvándorolt a nagytemplomba, ünneptisztisletre. A templomban ott láttuk Bogdan Jonescu prefektust, dr. Zigre Miklós, dr. Lázár Aurél, dr. Bledea László képviselőket, dr. Kecskeméthy Lipót főrabbit és a román és magyar társadalom több előkelőségét.

Sulyok István imát mondott. Zsoltáreneklések után Makkay Sándor dr. erdélyi református püspök, a kiváló író lépett a szószékre. Az „Ördögsekér” híres szerzője ma Nagyváradon szónoki művészetével ismertette meg az embereket. Nem illene most, hogy kritikai szempontokból méltassuk a nagytehetségű fiatal püspököt, akinek beszéde és nagyvárad vendégeskedése oly nagy érdeklődést keltett. Általában tegnap a szónokok serege, mintha nemes versenyre gyűlt volna össze Sulyok István jubileumán.

Makkay egy gyöngéd és alázatos testvéri összehasonlítást tett közte és Sulyok között.

— ... mert a betű öl, a lélek megelevenit.

Erről prédikált. És a magasba emelte mindenki feje föl a pásztort, aki isten eszköze lett.

— Alkalmassá csak az isten tehet — mondta. De hogyan leszünk alkalmassak arra, hogy az isten szolgálja legyünk. Mert senkinek sem lehet más célja, mint az, hogy az urat szolgálja. El kellene, hogy tiporjon bennünket az isten. Férgek vagyunk. De végtelen kegyelemmel megkímél bennünket. Magától nem lehet senki alkalmassá.

— Az ember isten nélkül semmi. De istennel, vele együtt, ha-

Legújabb sláger

lemezek és Gramafonok

jutányos árban a

CYKLCOMERC-nél

Bulv. Reg. Ferdinand 25.

KLEIN SIMON

női kalapüzletét

áthelyezte

Bulevard Regele Ferdinand

(Rákóczi-ut) 7-b alá

Apollo-drogéria mellé

Holnaptól már a

18

évesek a

Heyman Szinkörben.

talom, erő, az isten keze, amely vág vele, győzhetetlen...

— Isten, mint egy dicsőleges hadvezér, sorozza be a maga katonáit a mérték szerint;

— Ez a mérték; Krisztus keresztje...

— Egy új szövetség szolgálivá kell lennie az embernek. Az isten atyaságának és a mi gyerekségünknek a szövetségé. A pásztor ennek az új szövetségnek a szolgálója volt...

— Az ő szívében él, lángol a kereszt. Benne a szívében...

Istentisztelet után a küldöttiségek fogadására került a sor a püspök szalonjában. Az ünnepség legmeghatóbb fejezete játszódott itt le. A bensőségteljes beszédek könnyekig meghatották a résztvevőket. Sulyok István minden beszédre közvetlen hangú irap-páns választ intézett.

Ciorogar Romulus, a görögkeleti egyház agg püspöke, magyarul szép beszéddel fordult barátjához.

— Boldog az, akit az isten megáldott olyan tulajdonságokkal, amelyek érdemessé tették őt arra, hogy ezt a napot megérje. Eljöttem egyháza nevében, hogy szerencsekívánataimat tolmácsoljam. Azt keresem, aki bennünket összefűz — ez Jézus Krisztus neve. Isten áldja meg — fejezte be szavait — kísérje tovább is útján további munkájában.

Sulyok meghatott szavakkal köszöni meg az üdvözlőket...

Domahidy Elemér egyházkerületi főgondnok, Vaday Béla esperes köszöntötték föl előbb a püspököt. Majd az erdélyi református egyházkerület nevében Ugron István. A nagyvárad katolikus klerust Imrik és Brósztel kanonokok és Cziffra Kálmán képviselték. Imrik kanonok üdvözölte szép szavakkal a püspököt. Dr. Zigre Miklós a város vezetősege nevében beszélt. Kecskeméthy Lipót főrabbi a neolog zsidóság nevében. Bán István az egyházkerület Magyarországra szakadt részének üdvözlését tolmácsolta. Képviseltette magát a Szigligeti társaság, a Gyermekekről, az Orth. Izraelita Iroda. A nagyvárad újságírók üdvözlését Marót Sándor szerkesztő közvetítette.

Feltűnt, hogy a Magyar Párt nagyvárad tagozata hivatalosan nem képviseltette magát a legmagyarabb vallás püspökének jubileumán.

Délben diszebed következett a Kereskedelmi Csarnokban rengetek résztvevővel.

Az ebéd Csernák esperes a püspökre, Sulyok István a királyra, dr. Zigre Miklós a püspökre, dr. Lázár Aurél a vallásra mondott köszöntőt. Számos főszt hangzott még el.

A főlemelő ünnepség utolsó akkordjai a templomban hangzóttak el a reformáció emlékünnepe. Aztán úgy félkilenc óra körül, amikor már mindenki hazament, az öreg templom öreg szolgálója eloltotta a lángokat és botorkálva megindult kifelé a ben...

* Cipészek figyelmébe! Megérkezett az 1929. évi cipődivatalbum téli kiadása. Kapható a Hegedűs hírlapirodában.

Hőcipőgummitalp

gyári lerakat:

CYKLCOMERC

Bulv. Reg. Ferdinand 25.

Ingyen sorsjegyet

kap minden vevő, aki a

“LOUVRE”

kézmunka áruházban 100 lei áru vásárlást eszközöl. Illetve minden 100 lei után 1 drb sorsjegy. Ezen sorsjeggyel 1 drb perzsaszőnyeget lehet nyerni. A perzsaszőnyeg kirakatomban megtekinthető.

A huzás nyilvánosan királyi sorsjegyző jelenlétében történik. Raktáron vannak mindenféle kézmunka-cikkek, szőnyegek, pamutok, kötött-szövöttárak stb.

Nagy virágvásár. 905 A raktár tülhalmozódása folytán az árak 30%-al olcsóbbak.

„LOUVRE” kézmunka-áruház Goldstein Lipót, Bul. Reg. Ferdinand 7.

FEKTESSE PÉNZÉT BIZTOS ÉRTÉKBE

PIATA REG. MARIA

vásároljon valódi orientális perzsaszőnyeget vagy világmárkás új zongorát, amit nálam részletre is legolcsóbban beszerezhet.

(BÉMER-TÉR)

STERNBERG I.

38

A lelkész, a törpe és a nő

(Párisi levél.) Engedjék meg, hogy a szereplőket bemutatgassam: a lelkész — vak, a törpe — két kurta lábón egy kis hústömeg, a nő pedig — öreg és iszákos. Ez a három ember az esti órákban az Avenue la Motte-Piquet-n találkozik akkor, amikor a lelkész, öreg szolgálja kíséretében esti sétáját teszi, amikor a törpe műhelyéből jön, ahol dolgozik és amikor a nő a sarki kávéházban ül egy pohár pálinka előtt, amelybe néhány cseppnyi éhért is kever. igen bizony, ilyesmi is megtörténik, bármennyire fájdalmas is. A törpe és a nő csak nézik a lelkészt, amint csendesen és komolyan elhalad előttük, de a lelkész nem veszi ezt észre, mert ő bizony 20 esztendeje vak. Két évtized előtt, — hja, akkor másképpen volt, akkor az öreg nő fiatal és kacér, de alapjába véve tisztességes leány volt, a pap akkor még tiszt ruhát hordott és a törpe — nos ő akkor is törpe volt. De bármennyire furcsán hangzik, a törpe nem tudta, hogy ő csunya. Szerencséje volt néhány nőnél, akik a szerelemben különleges élményeket keresnek és ezért a törpe ellenállhatatlannak tartotta magát. De éppen ezért, annál dühösebb volt a törpe a kulusár szép leányára, aki az ő törpeségét lenézte és inkább a kastély urának fiára vetette szerelmes szemét.

Már most a fiatal tiszt — mert ő volt a kastély urának fia — nem vetette meg a szép dolgokat és gondolkodás nélkül elfogadta azt, amit oly készséggel ajánlottak föl neki. Sok éjszakát töltött a fiatal ur a leánynál és a törpe, aki akkor a kertben dolgozott, reggelente látta, amint a fiatal tiszt mosolyogva, frissen lépeget át a parkon. A munkás piszkos ökle ilyenkor dühösen szorult össze a nemesi csöcsék ellen. És egy reggel az egyik bokorból kis vörös láng csapott ki; egy dörrenés, — a törpe rálőtt a szerencsés szeretőre. A fiatal ember felgyógyult, de látását elvesztette. A törvénytörő fiatalon a koronatanu úgy jelent meg, hogy homloka és szeméi körül fekete kendő volt.

— Felismerte azt a férfit, aki önre rálőtt? — kérdezte az elnök.

— Nem, elnök ur! — válaszolta a tiszt.

— Viszonya volt önnek Louise Delval-lal?

— Nem, elnök ur!

— Ön megesküdött, hogy az igazat fogja vallani!

— Igenis, elnök ur!

— És mégis megmarad állítása mellett?

— Igen, elnök ur!

— Tisztában van ön azzal, hogy hamis eskü miatt eljárás indulhat ön ellen, ha a vallomása mellett megmarad?

— Igen, elnök ur!

— És mégsem akarja vallomását megváltoztatni?

— Nem, elnök ur.

— Ki hát a bűnös ebben az esetben?

— Én, elnök ur.

Louise Delval, aki szintén tanu

volt, e szavakra ívölteni kezdett, a törpe vádolt pedig úgy érezte magát, mintha fején hatalmas ütés érte volna.

— Hajlandó ön ezt a furcsa vallomását közelebbről megindokolni? — kérdezte a törvénytörő elnök a fiatal tisztól. Ez azonban (fekete kendő, világítatlan két szemé fölött) szomorúan mosolygott.

— Erre hajlandó vagyok! — mondotta. Amíg láttam, addig szerencsétlenül tettem más embereket, igazságos tehát, hogy vétkemért vaksággal lakoljak. Kérek mindenkit, akit bűnös megtevélyedésbe ejtettem, bocsásson meg nekem. Én magam meg elmegek kolostorba, hogy vétkemért vezekeljek.

A hallgatóság soraiban ülő hölgyek belezokogtak fehér zsebkendőjükbe és így sutogták: „Angyali férfi!”

A bíróság ezek után — mit tehetett mást — felmentette a törpe vádlottat, — miközben az elnök a koronatanu előtt mélyen meghajolva, ezt mormolta magában: „Ökörl!”

A lapok husz sort hoztak a „hallatlan nemeslelkűség ez esetéről” és — aztán eltelt husz esztendő, a szép leány tovább fejlődött mindenkiel, főhadnagytól, tábornokig, majd megint visszafelé a ranglétrán. Most a hadapróiskola fiatal növendékeire leselkedik. A törpe kommunistává lett, aki szidia a nemeseket, mert ezek jobbnak tartják magukat, mint más embereket. A fiatal tisztból vak lelkész lett, aki a felebaráti szeretetet hirdeti és szívesen megbocsájt azoknak, akik nála gyónnak.

Ha aztán esténként ez a három ember összetalálkozik, a törpe némán sietve eloldalog, a nő átnevet az utcán, míg a lelkész halálán odaszól kíséretének: „Milyen éther szag van itt! Ugy látszik, valaki meg akar mámorosodni!”

(b. p.)

Kötött kabátok, puloverek
legnagyobb választékban
Klein Vilmosnál

HIREK

* Be kell jelenteni a sofőröket. A rendőrprefektúra az automobilközlekedési törvény 7. szakasza alapján felhívja az összes autó-tulajdonosokat, hogy f. évi november 10-ig jelentsék be alkalmazásban levő sofőrjüket a rendőrség I. em. 12. sz. szobájában. E határidő után a tulajdonosok kötelesek bejelenteni minden változást, a mi a sofőr személyét illetően bekövetkezik, tehát új sofőr szegődtetését, vagy elbocsátását a szolgálatból.

* A legszebb film a Karrier ma és a következő napokon a Filmpalaceban.

Szőrmebundák

nagy választékban, mindennemű **átalakítást**
legolcsóbban vállalunk

Hatvany szűcs

Bul. Regele Ferdinand (Rákóczi)-ut 12. szám.
Apolló-palota 534

Holnapról kezdődőleg:

Verebes Ernő pályadíjat nyert filmje, a

18 ÉVESEK

EVELYN HOLT, PAUL OTTO, HERMAN PICHA, FRIDA RICHARD
HEYMAN-SZINKÖR

Holnapról kezdődőleg:

* Eljegyzés. Klein Rózsika (Oradea) Schlosser Andor (Calatele) jegyesek.

* Jön! Mozikirálynő! Jön!

* Akik a fűtői, dinamókezelői, vagy gázmotor-tanfolyamon részt akarnak venni, jelenjenek meg f. hó 29-én, hétfőn este 6—7 órakor a Str. Holban (Széles-utcai) elemi iskola emeletén.

* Jön! Mozikirálynő! Jön!

* Egy régi váradi polgár halála. Goldberger Mór ismert, régi váradi polgár hosszas szenvedés után tegnap délelőtt elhunyt. Kiterjedt rokonsága, köztük fia, Goldberger Sándor tejnagykereskedő és veje, Robitsék Béla iparügyi alelnök, a Husipari Szindikátus elnöke gyászolják. Temetése ma délután fél 4 órakor lesz a Sorompó-utca 4. szám alatti gyászházból.

* Az Izraelita Nőegylet teadélutánja f. hó 30-án, kedden délután 5 órakor lesz az Astoria-kávéház különtermében. Háziasszonyok lesznek: Adler Dávidné, Atlasz Lajosné, Balázs Miklósné, Bürger Ernőné, Birnfeld Jenőné, Bartischan Hermanné, Ceisler Jakabné, Dajkovits Jánosné, Egri Miklósné, Faludi Miksáné, Fährich Zoltánné, Gálosi Ferencné, dr Gál Jenőné, Grüner Aladárné, Háber Gyuláné, Huszár Adolfiné, dr Konrád Béláné, Kaczender Józsefné, dr Kabos Béláné, Lusztig Sománé, Ladányi Lajosné, Láng Samuné özv. Laendler Józsefné, László Mártonné, Mandel Béláné, Major Jenőné, dr Nádaí Samuné, Oppenheim Vilmosné, Palotai Mihályné, dr Raaber Árpádné, Róna Andorné, Salamon Mórné, Sachs Henrikné, Szűcs Izaboné, Táfler Vilmosné, özv. Ullmann Sándorné, Ujhelyi Lajosné, Vadas Józsefné, dr Waldmann Béláné, Ziszovits Jenőné.

Bőr- és kötött keztyűk
legolcsóbban
Klein Vilmosnál

* Mindenkinél látni kell a Royal cirkuszt.

* Orvosi hír. Dr Lévai Lajos szovátai fürdőorvos, szülész, nőgyógyász, rendeléseit Nagyváradon, Bulv. Re Ferdinand 24-a alatt (Plébánia palota) megkezdte. Rendel. d. e. 9—11-ig. D. u. 2—5-ig.

* Embergép játsza a Royal cirkusz főszerepét.

* Weisz Józsefné iparművészeti tanfolyama kezdődik nov. 1-én Str. Cantemir (Beothy O-utca) 12. szám alatt.

* Mindenkinél látni kell a Royal cirkuszt.

* Orvosi hír. Dr Fischer Imre, a zsidó kórház főorvosa, szabadságáról hazaérkezett.

Néhány nap múlva megnyílik a Cosbuc (Szalárdi)-utca 6. sz. alatt a „Bristol” elegáns, ur, családi vendéglő és cukrázda.

Elsőrangú étterem, cukrázda, amerikai bar, kávéház a konyhaművészet kiváló szakértőinek vezetésével. I. Barbulescu, a biharpüspökii étterem és Ath. Lazarescu, a Cercul Militar Civil volt vezetői állanak az új intézmény élén. Speciális román, francia, magyar és német konyha. Friss dunai halak naponta. Legkitűnőbb külföldi és belföldi borok.

Előzékeny kiszolgálás, olcsó árak! 972

* Halálozás. Beznákfalvi Beznák Gyula életének 59-ik évében elhunyt. Temetése ma délután 5 órakor megy végbe a Káptalan-scri gyászházból. (Veiszovits)

Jön:
Mozikirálynő

MOZI

APOLLÓ MOZGÓ MŰSORA:

Hétfőn, kedden: A Royal cirkusz tragédiája.

Szerdától kezdve: Mozikirálynő. Laura la Plante a főszerepben.

HEYMAN-SZINKÖR HETI MŰSORA (Telefon 29.)

Hétfő 5, 7 és 9 órakor utoljára: A farsang királya. Kedvezményes jegyek érvényesek!

Keddtől kezdődőleg egész héten: „18 évesek”: Verebes Ernő pályadíjat nyert filmje. Evelyn Holt, Paul Otto, Herman Picha. Rendes helyárakkal! Kedvezményes jegyek nem érvényesek!

FILMPALACE MŰSORA:

Hétfő 5, 7, és 9 órakor: Karrier 11 felvonásban. Ivan Mosjukine és Suzy Vernon. Előzőleg új Híradó. Mérsékelt felémelt helyárak! Kedvezményes jegyek nem érvényesek.

Kedd és a következő napokon: Karrier.

Jön: „Dr Bessel kettős élete” Eszterházy Ágnes grófnővel.

Klein Vilmos

harisnyái a legjobbak.
Bul. Regele Ferdinand 3.

18 évesek
a Heyman Szinkörben

* Embergép játsza a Royal cirkusz főszerepét.

„Az államkincstár nem arra való, hogy a felek egymást és a hitelezőket kijátszák“

A nagyváradai pénzügyigazgatóság megsemmisítette a hosszunapi árverést

Az Estilap annak idején részletesen beszámolt arról a nem mindennapi árverésről amely a pénzügyigazgatóság asszisztálásával Szokol Ferenc és társa nagyváradai vonalzó és könyvkötő intézetében lejátszódott. A cég fizetési zavarokkal küzdött és a hitelezők követelésén kívül 30 ezer lei állami és városi adóval volt hátralékban. Szokol Ferenc gondolt egy merészre és anélkül, hogy társát, Müller M. Wolfot értesítette volna, hosszunap délelőttjén, amíg Müller a templomban ájtatoskodott

az üzletet, árukészletével és berendezésével együtt adótartozás fejében elárvereztette.

A cég ilyenformán szinte egyik óráról a másikra gazdát cserélt, anélkül, hogy arról a cégtárs Müller Wolff valamit is tudott volna. Müller csak másnap, amikor bement az üzletbe, értesült a történetkről. Tetintettel arra a körülményre, hogy Szokol

Ferenc az ő jóhiszeműségével alaposan visszaélt, Müller ügyvédjéhez sietett és ennek útján felfolyamodást nyújtott be a pénzügyigazgatósághoz,

kérve az árverés megsemmisítését.

Olteanu pénzügyigazgató maga is megütközéssel vette tudomásul a bejelentést és elrendelte a különös körülmények között megtartott árverés tüzetes megvizsgálását. A vizsgálat lefolytatásával a pénzügyigazgató a Marosvásárhelyről nemrégiben idehelyezett Trattner pénzügyi főtanácsost bízta meg.

Trattner főtanácsos több napon át tartó vizsgálatának eredménye alapján

a pénzügyigazgatóság a hosszunapi árverést megsemmisítette és ezzel Müller M. Wolffot az összes cégtársi jogokba visszahelyezte.

A határozat indoklásában a pénzügyigazgatóság kimondotta, hogy

az államkincstár nem arra való, hogy a felek egymást és a hitelezőket kijátszák.

Megállapítja a pénzügyigazgatóság határozata azt is, hogy azok, akik a hosszunapi árverésen vevőként szerepeltek, már jó előre be voltak avatva Szokol Ferenc tervébe. A vevők ugyanis az árverés után, annak ellenére, hogy tudták, hogy Szokolnak társa is van, nem a régi társas cégnek, hanem egyedül Szokol Ferencnek adták ki albérlébe az üzletet és az üzemet.

Ilyenformán egyedül a vevők fizettek rá a kissé ravasz módon megrendezett hosszunapi árverésre, mert a pénzügyigazgatóság az árverésen befolyt összegből természetesen teljesen kielégítette adókövetelését.

Egy autó szomorú utasának vérfagyasztó kiáltozása verte fel az Aradi-ut éjszakai csendjét

— Saját tudósítónktól —

Tegnap este 11 óra tájban egyszerre megszólalt az ügyeletes rendőrtiszt telefonja és egy uriaszony rejtélyes és szenzációs esetről tett jelentést:

— Kérem kapitány ur — mondotta az urinő — néhány perccel ezelőtt az Aradi-uton villámgyorsasággal egy autó robogott végig. Lámpái el voltak oltva és jelzése eltakarva, csupán az Ar. betűk voltak kiolvashatók, ami arra mutat, hogy az autó aradi származású. A gépkocsiból hangos női sírás és sikoltozás hallatszott, olyan vérfagyasztóan, hogy az egész környék összeszaladt. Itt valami bűncselekmény történt! Tessék intézkedni!

Az ügyeletes rendőrtiszt Junitiu kapitány azonnal intézkedett is és megállapította, hogy a telefonjelentés szóról-szóra igaz. A rejtélyes autó olyan feltűnést keltett, hogy

valóságos népcsoportot támadt az Aradi-uton és környékén. A tömeg igyekezett feltartóztatni az autót, de a gépkocsivezető soffór erős tempóba kezdett és pillanatok alatt eltűnt az éjszaka sötétségében.

Annnyira gyanusnak tűnt fel az ügy, hogy a nagyváradai rendőrség azonnal Nagyszalontára telefonált és értesítette az ottani rendőrséget az arra vágó misztikus autóról. A szalontai rendőrség kellő időben kordont vont az országúton és az utolsó pillanatban feltartóztatta az autót.

Az igazoltatásnál azután világosság derült a rejtélyre. Az autón egy borosjenői vendéglős ült feleségével együtt, akit

éppen tegnap bocsájtottak ki a nagyváradai elme-gyógyintézetből, mint gyógyultat.

Ugy látszik, a szerencsétlen asszonyon

az autózás alatt újabb roham tört ki és ezért kez-

dett vérfagyasztó módon sikoltozni.

A borosjenői vendéglős természetesen igyekezett feleségét minél gyorsabban és feltűnés nélkül hazaszállítani, de éppen ellenkező célt ért el a fokozott tempóval. Az autó annyira felizgatta a nőt, hogy csak nagysokára tudták megnyugtatni. Természetesen a titok felderítése után a szalontai rendőrség útjára engedte a szomorú autót.

NYILTTÉR

Értesítjük az uri közönséget, hogy a Marton-cégtől kiléptünk és a körösparti manikűr és hölgyfodrász-szalont 1-én megnyitjuk. Kérjük a t. vendégeink szíves pártfogását.

Mikstein és Irén

805-2
Ne fázzon

és ne aggassa, ha nincs pénze, hanem siessen résztvevőre vásárolni a

Rottenberg Márton cég

confectio- és Textiláruházában.
Str. Nic. Jorga (Zöldfa-utca) 15.

* A novemberi Schöne Wienerin megjelent és kapható a Hegedüs Hirlapíródában.

* Ma és a következő napokon: Karrier a Filmpalaceban. cében.

NOVEMBER

15-én

TELMÁNYI

HEGEDÜ KONCERT.

Kiséri: KÓSA GYÖRGY.

Filmpalace nagytermében. Jegyek a Hegedüs Hirlapíródában kapható.

Wedgwood angol ezredes váradi látogatása

Az Estilap szombati számában tudósítást közöltünk Wedgwood angol ezredes közeli ideérkezéséről. A nagyváradai Keren Hajeszdó vezérőrsége annak közlésére kért fel bennünket, hogy Wedgwood ezredes kizárólag a palesztinai újjáépítés érdekében érkezik Romániába. Jövetelének célja teljesen politikamentes és így nem a „Zsidó Nemzeti Szövetség“ exponenseinek, hanem a Keren-Hajeszdó körül tömörült politikamentes zsidóságnak a vendége.

* Tűz. Tegnap éjjel félkettő tájban megszólalt a nagyváradai tűzoltóság riadója. A Bukovina (Varju-utca) 28. számú házból jelentettek tüzet. Percek alatt kivonult a tűzoltóság Serac Aurél főparancsnok vezetésével. Kiderült, hogy Schlesinger Adolf tulajdonát képező ház udvarán két rozoga viskó tetefét borították el a lángok. Félórás munka után sikerült a tüzet eloltani.

Uri ruhát elsőrangú kivitelben jutányosan készít, fordít, átalakít
LÖW uri szabó
Take Ionescu (Körös)-u. 8. 739

* Megjött a Dáma és gavallér. Kapható a Hegedüs Hirlapíródában. Ára 54 lej.

ELEGÁNS + JÓ + OLCÓ
SAI PASSAGE

Női kabátok Lei 1000.—
Női kabátok „ 1200.—
Női kabátok „ 1500.—
Női kabátok „ 1500.—
legszebb kivitelben

Weber Modell áruház
Str. Vlahuța (Szt. János-u.) 2
970

Uri fehérneműt a legszebb kivitelben készít **Tóth** uri divatüzlete 875

Verebes Ernő pályadíjat nyert filmje

18 évesek

holnaptól a Heyman Színkörben.

Apollóban

Royal Cirkusz tragédiája

ÁBRIS RÓZSÁJA ÉS A FENEVAD

(Szinházi bemutató.)

Szombaton mutatta be a színház nagy sikerrel az Ábris rózsáját, a szezon legmulatságosabb vigiátékát az éjfél előadás keretében a Fenevadat. A közönség rendkívül jól mulatott az Ábris rózsáján. Nem is lehetett nem mulatni, annyi ötletes nota benével van telehintve az egész darab. Mihályffy például bármilyen rossz is képzelte el a szerepét, mégis nagyon tetszett. — A fenevad főszerepében Poór Lily aratott nagy sikert. Kitűnő francia vigiáték a Fenevad.

Ügyvédi, orvosi rendelőnek

ipari vagy kereskedelmi célokra megfelelő helyiségek

azonnal bérbeadhatók.

Ertekezhetni Dr Kádár ügyvédnél
Alea Romei 2.

Művészi perzsaszőnyegeket
szőtt gobelineket, valódi
külföldi fonalak, minták,
szővőkellékek, szőnyegjavítás,
tisztítás, állandó tanfolyamok

Schulhof Emilné
Orientzővművészeti iskola
Lp. Ciorogariu (Uri)-utca 14.
Premontrei gimn. Telefon: 296.

Szőrmeárunk

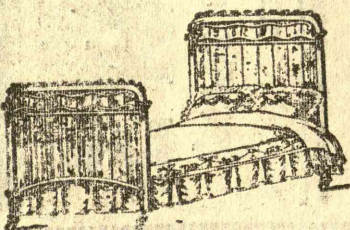
nagy választékban, leg-
jutányosabban kapható

Leichner szücs

Strada Ep. Ciorogariu 4.

ALTENBURG bőrruház

Calea Victoriei (Kolozsvári)-utca 1
gyárt: bőrkabátokat és bőrgom-
: bokat raktárra és rendelésre.
Bőrkabátjavítás és festés.



**Vas- és rézbutor,
mosdóasztal, szek-
rények, gyári
kerakata**

KUN vaskeres-
kedő
Avram Iancu (Kossuth)-utca 3. sz.

APRÓHIRDETÉSEK

Levelezés

RÓNA FÉNYKÉPÉSZ mű-
termében Alexandri (Te-
lekij) utca 4. sz. 6 darab
MŰVESZI LEVELEZŐLAP
120 LEL, vagy 1 SZEP NA-
GYITÁSSAL EGYÜTT 200
lei. 668

LACIKÁM. Leveled szom-
baton érkezett, jól vagyunk.
965

Lakás

ELADÓ 2 lakásos ház üz-
lettel pár héten belül át-
adó 300 ezer, város szí-
vébe 4 lakásos ház jöve-
delmező 850.000. Egy ház-
rész 3 szobás azonnal át-
adó 180.000. Egy modern
2 szobás előszoba és még
kisebb két lakás 280.000.
Földek, nagyobb házak és
szőlők városhoz közel To-
mánénál Take Ionescu Kö-
rös-u.) 21. 920

MODERN egyszobás lakás
mellékhelyiségekkel át-
adó. Cim a kiadóban. 924

FŐUTCAI különbejáratu
balkonos, egy vagy két
üres szoba kiadó. Cim a
Hegedűs Hirlapírodába 964

SZUTERIN helyiség, mű-
helynek vagy más ipari
céla alkalmas, villanyvilá-
gítás, vízvezeték Cosbuc
Szalárdi-u. 4. Atlantic-film
974

LAKÁŠOK vannak és ke-
resnek, 49 ügyfelem vár la-
kára, 1, 2, 3, 4, 5 szobás
modern és egyszerű la-
kára. Magas bérlet és le-
lépésért is vennék lakáso-
sek. Weisz Gizi, Matei
Basarab (Nyomda)-utca 4.
Telefon 10-22. 956

KIADÓ november 1-re két-
szobás utcai modern lakás
Strambă (Görbe)-u. 3. sz.
Ertekezni Ion Ciordas (Ber-
kovits)-u. 11. sz. 983

KIADÓ központban 2 bu-
torozott szoba, konyha,
fürdőszobával, üzlethelyi-
ség Reg. Ferdinand úton
mellékhelyiségek. Közpon-
ban 2 müterem, magánbáz
bérbeadó. Weisz Gizi, Ma-
tei Basarab (Nyomda)-
utca 4. Telefon 10-22. 977

Alkalmazás

ÜGYES rikkancs fiut fix-
fizetéssel azonnalra felve-
szek, Proppné hirlapíró,
Bihoreanával szemben. 958

8 10.000 lei havi jövede-
lemmel kerestetnek jó
megjelenésű intelligens
urak helybeli akvizíciós
munkára. Cim a Hegedűs
Hirlapírodába 976

MINDENES szakácsnét 1-re
keresek Flegman Alexan-
drii Teleki-u. 11. 967

Perzsa-szőnyegeket

külföldi fonalak, felvétel, leszívók és
min ak orlasi választékban legolcsóbban

SZÉKELY-nél

szerezhetők be Oradea, Rogallal szemben
Szakszerű szőnyegjavítás

A legszebb **bundabéléseket,**
estélyi virágokat készíti a

„HELICON” iparművészeti müterem
Str. Rimanóczi 4. I. em.

KENYÉRKIHORDÓ eláru-
sítót keresünk Váralja, ka-
tonaváros városrésze. Ja-
kobi Testvérek. 975

KÖNYVELÉSBEN jártas
kisasszony, ki a román
nyelvet is bírja, csak dél-
utáni foglalkozásra felvé-
tetik Plesz hentesüzlet. 971

IRODISTA leány német,
román, perfekt gép és
gyorsíró, tanuló jó fi-
zetéssel felvételnek „Na-
poleon” arcképfestészeti
műintézet Dim. Cantimier
Beöthy-u. 58. 970

GYERMEK mellé ajánlko-
zik intelligens magyar le-
ány. Cuza Voda Szacsvai-
u. 29. Taborits Friducs. 963

MANIKÜRÖS kisasszony
felvétetik jó fizetéssel.
Gyurtsik fodrász, Regele
Ferdinand 24. 983

GYORS és gépirónó per-
fekt német, állást keres.
Megkereséseket „Kezdő”
jeligére a kiadóba kér. 985

JÓ kézírásu, perfect gép-
író, németül beszélő zsidó
leányt azonnali belépésre
felveszek. Cim a kiadóban.

Adás-vevés

3-4 méteres Argament
ebédlőszőnyeg és plüss
függöny, kitűnő állapotban
eladó. Aurel Vlaicu (Vám-
ház)-utca 51. házmeztérnél
960

29 MÉTERES különálló
épület raktárnak, műhely-
nek, vagy istállónak víz-
vezetékkel, villannyal ki-
adó. Markbreiter Cale Ara-
dului 31. 935

ÜZLETEK Reg. Ferdinand
Rákóczi-úton fényes üzlet
helyiség központban eladó.
Trafik, 2 szobás utcai szu-
terin, egy II.-osztályu ven-
deglő lakással is. Vannak
üzletek, lakások, szuteri-
nek, gyárhelyiségek kiadók.
Weisz Gizi, Str. Basarab
(Nyomda)-u. 4. Tel. 10-22.
948

HAZHELYEK püspökúton
vízvezetékkel, villanyvilá-
gítással bevezetve, eladók
Vlahuta Szentjános-u. 7a
Házulajdonosnál. 972

FEKETE városi férfibunda
nutria bélés, sil bisam gal-
lér, olcsón eladó. Megte-
kinthető Zboray szücsnél
968

ELADÓ Bölcsőde-utca 4
sz. modern beköltözhető
ház, 4 szoba, fürdőszoba
pince, összes mellékhelyi-
ségekkel, 20 jóságra re-
mek istálló, disznóólak,
külön gazdasági udvarral
olcsón eladó. Ertekezhetni
kizárólag Weisz Gizi Str.
Matei Basarab (Nyomda)-
u. 4 sz. Telefon 10-22
950

ELADÓ 2 francia bronz
szobor, ampir salon beépít-
ett zongorával, ebédlő, háló
Biedermayer szalon vitri-
nekkal, földig érő tükör,
piros fotelek, szervizek,
festmények és sok minden.
adók. Weisz Gizi Basarab
(Nyomda)-utca, tel. 10-22.

ELADÓ üzletház 1 üzlet 3
parkettás fürdőszoba, 20
jóságra istálló 850, másik
fűszerüzlet bevezetett kö-
zel 3 szobás lakással 400
ezer, másik 2 üzlet, ven-
deglőjoggal és hentesüzlet
3 szobás lakással, istállóval
650 ezer leért. Weisz Gizi,
Str. Matei Basarab Nyom-
da-utca) 4. Telefon 10-22.
949

BORBÉLYÜZLET berende-
zést megvételre vagy bérbe
keresek. Dealului Heltai-u.
3a. 979

ELADÓ birtok Váradtól
25 kilométerre 25 hold
őszi vetéssel, lakás, istálló,
birkaszín, betonos kut, le-
gel, 450 ezer, másik 100
k. hold agrármentes uri
lakással 2 millió. Weisz
Gizi Matei Basarab (Nyom-
da-u. 4. Tel. 1022 951

FIAT autó kifogástalan,
üzemképes állapotban tip.
503, olcsón eladó. Rima-
nóczy-szálló, Szabó. 980

ELADÓ Nagy állomás mel-
lett 3 szobás, fürdőszobás
modern remek épület fél-
hold szőlővel 430, másik 4
lakásos 250 ezer, másik 2
szobás konyhás 90 ezer,
előnyös fizetésekkel. Weisz
Gizi Matei Basarab Nyom-
da-u. 4. Telefon 10-22.
954

ELADÓ jókarban lévő bi-
cikli. Borsy éttermében.

ELADÓ beköltözhető mo-
dern, új épület 3 szoba,
fürdőszoba, veranda szu-
terinnel, 3 szoba kert 390
ezer, másik 2x1 szoba,
konyha, istálló 150 ezer,
3 szobás üzletház 90 ezer.
Weisz Gizi Matei Basarab
Nyomda-u. 4. Tel. 10-20.
944

ELADÓ Nagypiac-tér kö-
zelében 3-szobás beköltöz-
hető magánház 450 ezer ;
2 szobás üzletház 250 ezer
leért, előnyös fizetéssel
Weisz Gizi Matei Basarab
Nyomda-u. 4. Tel. 10-22.

ELADÓ palisander ebédlő
gyöngyház berakással, 6
bőrszékekkel majdnem egé-
szén új 38 ezer leért.
Weisz Gizi, Matei Basarab
(Nyomda.-u. 4. Tel. 10-22
978

ELADÓ sziliszkin bunda
erősebb alakra, Alexandrii
Teleki-u. 13. kézimunka
üzlet. 984

EGY szép nagy tölcseres
grammofon álvánnyal eladó
Tache Ionescu (Körös)-
utca 53. 981

AUTOKAROSSERIÁT, ko-
csit legolcsóbban készít,
javít Komsa János. Lebe-
dei Hattyu-u. 2. 973

TALÁLTAK egy arany
kézelt gombot a Dolma-
nyi estén. Atvehető a He-
gedűs Hirlapírodában. 966

TALÁLTATOTT egy pincsi
kutya, átvehető a pénz-
ügyigazgató portásánál 969

Ha az orvos vese-, gyomor, méh-
csuszamlás, sérvek és operációknál,
áldott állapotban vagy gyermekágy
után, haskötőt rendel, — akkor
forduljon blzalommal

Kováts Sándornéhoz

Nilgerz-telep 779-3

szabadalmazott!

50%
HÖMEGTA
KARITÁS!

RADIATOR
GYARTJA
REICH LÁSZLÓ
STR. GENERAL HOLBAN (SZÉLES U) 39
TELEFON 8-47.

Fogászati rendelő

Brallianu (Szaniszló)-utca 4.

Foghuzás érzéstelenítve 40 lei
Fogtömés plombával .. 50 lei
Fogkoronák .. 100 leittől
Fogak porcellánból .. 70 leittől

Fogak fehéritése

Szegény fogbetegeknek ingyen
rendelés 3730

Komol

A világ legujabb haj-
festő szere.

Minden színárnyalatban. 10 perc
alatt kész, nem ártalmas. Nem
fogja a bőrt. Nem kopik le. Min-
den szín 100 százalékgig biztos.
Felismerhetetlen natur színek.
Mindenki meggyőződhet decem-
ber 1-ig. Egy hajfestés 200 lei

Pölöskei
hölgyfodrásznál

Orsolya zárda, Komol vezérkép-
viselet. Fodrászoknak díjtalan be-
mutatás egész nap. 965

Olcsón, szépen, gyorsan
fest, tisztít, mos, vasal

Szabó László
kezelemelő

Take Ionescu (Körös)-utca 1.
Bazárépület Bul. Reg. Ferdinand 2.

Mudora György

és társainál

Fugyivásárhely

olcsó lüzifa kapható

házhöz - szállítva

Hasított gyertyán vagy cser
350 Lei

Tölgyhasáb 320 „

Gömb gyertyán 310 „

„ tölgy 280 „

Megrendelhető: a Hegedűs
Hirlapírodában, telefon 458,
vagy a fugyivásárhelyi posta-
hivatalnál, levelezőlapon, v
telefonon. 971

Sonnenfeld A. R. Nagyvárad.